

主曆2017年12月10日

彌撒地點: St. Clare Church - 941 Lexington St., Santa Clara, CA

Office: San Jose Chinese Catholic Mission - 725 Washington Street, Santa Clara, CA 95050

http://www.sjccm.com 408-758-8917

Pastor : 歐維禮神父 Rev. Carlos Olivera
☎ 408-509-6960 ✉ fr.olivera@gmail.com

Other Important Contacts:

禮儀組(國) Mandarin Liturgy

施天寶 408 777-3565

禮儀組(英) English Liturgy

Michael Wu mike.wu2381@gmail.com

禮儀組(五街) 5th St. Mandarin Liturgy

周湘曉 408-586-8481

成人慕道(國) RCIA in Chinese

湯明昭 tangmc06@gmail.com

成人慕道(英) RCIA in English

Ted Chan tchan.sbg@gmail.com

嬰兒領洗 Baby Baptism

周守華 408-517-0880

葬禮/婚禮 Funeral / Marriage Prep

歐維禮神父 408-509-6960

聖城通訊 HolyCity Magazine

古偉業 holycity@sjccm.com

禮儀時間及地點 Liturgy Schedule

主日彌撒

國語 週日 9:00am 五街老人公寓
85 S. 5th St. San Jose (Jeanne D'Arc Manor)

粵語 週日 1:30pm St. Clare Church

國語 週日 3:00pm St. Clare Church

英文 週日 3:00pm St. Clare Church

週六國語彌撒 8:00AM - Ascension Church

12033 Miller Avenue. Saratoga, CA

明恭聖體 Eucharistic Adoration

每月首週六 7:30pm St. Clare Church

和好聖事 Reconciliation

每月首週六 明恭聖體時

恭唸玫瑰經 Rosary Praying

國語 週日 4:15pm St. Clare 樓下教堂

主日奉獻二零一七年十月總額報告

年度目標 \$ 175,000

每週目標 \$ 3,365

十月(五週)目標 \$ 16,825

十月奉獻總額 \$ 15,971

十一月(四週)目標 \$ 13,460

感謝慷慨奉獻。歡迎使用Online Giving。

【慕道班】第 27 課：天主教的七件聖事（信仰的核心內容，非常重要）

天主教的七件聖事

病人傅油的聖事

109 病人傅油聖事是什麼？

答 是吾主耶穌親定的聖事，為賦聖寵與病人，亦為減輕其神形困苦（雅：伍，十四—十五）。

110 怎麼樣的人該領病人傅油聖事？

答 凡開了明悟的男女教友，得了重病或有死的危險，都該領病人傅油聖事；年老力衰的人，雖無重病，也可以領病人傅油聖事。

111 病人傅油聖事有什麼益處？

答 增加寵愛，赦免小罪，若有忘了的，或因重病不能告的大罪，只要有下等痛悔，領病人傅油聖事也能赦；且能使人忍耐病苦，得善終，有時候也賞人病好。（雅：伍，十四—十五）

112 該怎麼預樣備領病人傅油聖事？

答 平日就該常求天主賞賜這個大恩；到病重的時候，及早請神父，先辦妥當神工，領臨終聖體，然後領終傅。

113 平常終傅完了，聖教會還賞賜病人什麼恩典？

答 還頒發臨終大赦

神品

114 神品是什麼？

答 是吾主耶穌親定的聖事，為付聖事之權，並賦聖寵，使善行聖事（路：貳貳，十九—二十；弟前肆，十四—十五）

115 神品有幾樣？

答 有執事「前稱六品修士」與司祭兩樣。

116 司祭分幾等？

答 分兩等：一等是主教，一等是司鐸。

117 司鐸有什麼權柄？

答 最大的權柄，就是在彌撒中成聖體，祭獻天主；在告解的時候，赦人的罪（路：貳貳，十九—二十；若：貳拾，二—三）。

118 怎麼樣的人，可以領神品？

答 有善表美名，有天主聖召，又沒有法定阻礙的人，才可以領神品（若：拾伍，十六）。

歐神父將臨期第一主日 講道重點 12/3/2017:

『將臨期』是關於耶穌的第一次來臨，是我們在聖誕節所慶祝的。但是，將臨期也是關於耶穌的二次光榮的來臨，是我們在信經所說的：

『祂還要光榮地降來，審判生者死者』

在這期間，教會禮儀用的顏色是紫色，這顏色代表一種比較嚴肅的氣氛，提醒我們認真活出我們的信仰，多祈禱，多反省，更接近天主的聖德。這一段時間，教會鼓勵我們做一個好的告解，在這和好聖事，耶穌等著我們，希望幫助我們淨化我們的心。

在今天的福音，耶穌提醒我們關於祂的第二次光榮的來臨，因為我們不知道時間，我們要『警醒，隨時準備』，好好的用天主今天給我們開的救恩的門！請聖母為我們祈禱，讓我們在這聖誕節迎接耶穌，好好的準備祂第二次光榮來臨！

《活動及通告》

將臨期/聖誕期間讀經—讓我們一起讀『箴言』

歐神父誠摯地邀請每位教會朋友，在將臨期和聖誕節期間，一起頌讀箴言，得著屬天的智慧。
讀經進度：12/4/2017~1/7/2018，每天讀一章箴言。

將臨期和好聖事 時間/日期

將臨期和好聖事 -- 中文
週六 8:00 AM 彌撒後，在 Ascension Church –
12033 Miller Ave. Saratoga, CA
個人預約，請聯絡歐神父，408-509-6960，
fr.olivera@gmail.com

Advent Reconciliation service in English
For a personal appointment, please contact Fr.
Olivera at 408-509-6960, fr.olivera@gmail.com

聖誕節期間彌撒時間表

將臨期第四主日彌撒
12/23/2017 · 星期六 · 晚 7:30

聖誕子夜彌撒
12/24/2017 · 主日 · 晚 8:00

聖誕節彌撒
12/25/2017 · 星期一 · 下午 3:00

童貞瑪利亞 — 天主之母彌撒
1/1/2018, 星期一, 下午 3:00

聖誕晚會 Christmas Party 12/17/2017

時間：12/17/2017 (Sunday), 4:30pm – 7:30pm

地點：St. Clare's Church (Parish Hall)

邀請你闔家慶祝耶穌基督的誕生、品嚐食品、欣賞表演。

SJCCM 騎士團捐獻冬衣活動

聖荷西華人天主堂騎士團發起捐獻冬衣活動，希望藉教友們的幫助，讓街頭游民度過寒冬。所有收集到的冬衣將與 OneWarmCoat.org 的義工們分類後，分發給窮人和流浪者等有需求的個人手中。我們會在 12/3, 12/10, 和 12/17 主日彌撒後，收集教友們捐贈的乾淨、溫暖、可穿的冬衣，請大家熱情參與。

將臨期的意義

將臨期是聖教會提醒其子女醒悟祈禱，積極準備迎接救主耶穌基督的恩寵時期。將臨期的精神是我們基督徒迎接主耶穌基督的來臨，它包含三個幅度的準備。

第一，我們準備慶祝主耶穌的聖誕。

第二，我們準備在每天的生活中迎接主耶穌。

第三，我們準備主耶穌的第二次來臨。

將臨期的精神就是提醒我們從這三個方面積極準備自己以迎接主耶穌的來臨。希望我們能積極準備從四個方面善度整個將臨期。

寬恕：請求天主和他人的寬恕，並選擇寬恕得罪我們的人。花時間好好辦個告解，清理自己的靈魂，請天主寬恕我們的罪過。

感恩：每天最少用三分鐘數算自己的福氣。通過數算自己的福氣，我們會意識到自己是被祝福的人，是天主所愛的人。家庭祈禱：家庭就是一個小教會，聖家是我們每個家庭的模範。家庭祈禱使整個家庭都生活在以天主為中心的共融中。

鼓勵：良言一句三春暖。鼓勵幫助身邊的人。通過仁愛的行動，與天主相遇，生活在天主的愛中，將主耶穌帶給我們的朋友。願我們在這個將臨期以積極的心態準備自己，虔誠祈禱，改善生活，以迎接主耶穌的來臨。